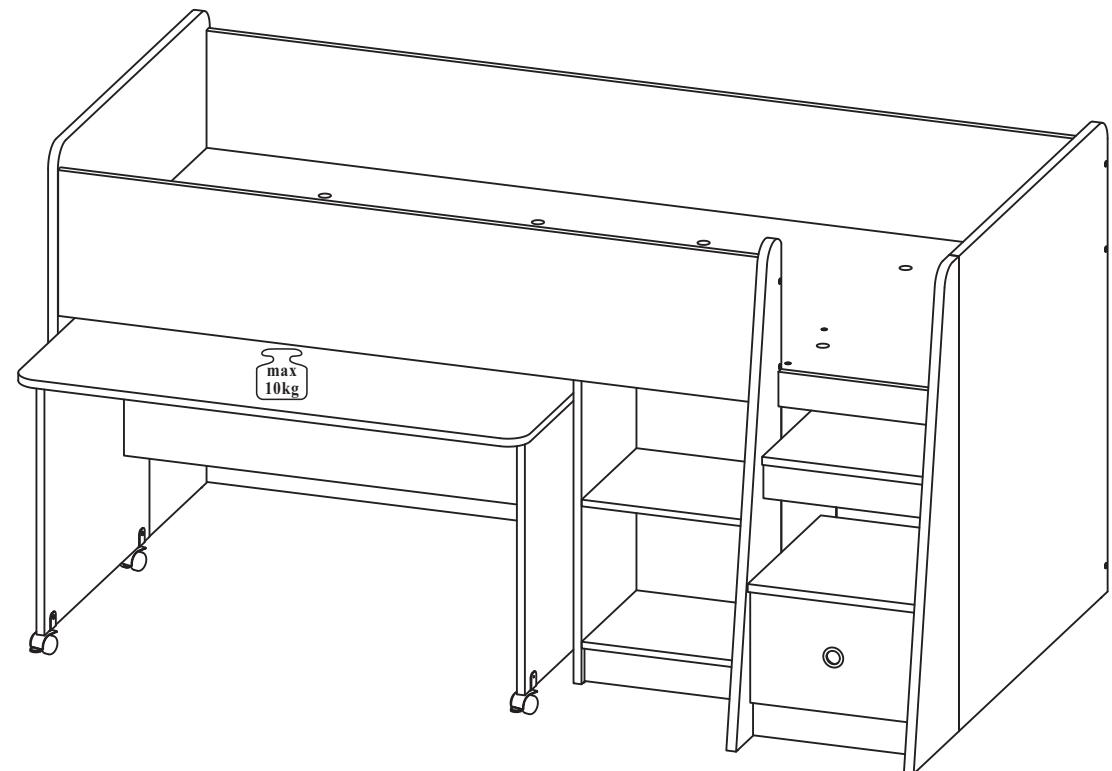


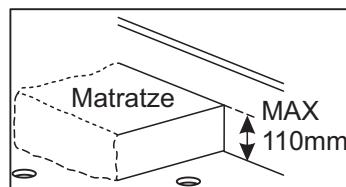
Wichtig – Aufmerksam lesen - Für die Wiederverwendung in der Zukunft aufbewahren

IMPORTANT – READ CAREFULLY – RETAIN FOR FUTURE REFERENCE



Hergestellt für/manufactured for
POL-POWER Sp. z o.o.,
 ul. Poznanska 113A,
 PL 62-052 Kormoniki

Max. zulässige Belastungen von Einlegeböden in Kg: Max. dopuszczalne obciążenie podłoki w Kg:			
Länge dlug.	Stärke obciążenie	Spanplatte Płyta wiórowa	
0 ≤ 400	15	18	22
401 ≤ 600	40	40	40
601 ≤ 800	24		
801 ≤ 1000	15	30	



WARNUNG:

„Hochbetten und Etagenbetten sind nicht für Kinder unter dem sechsten Jahresalter geeignet, da das Risiko von einer Verletzung bei einem Sturz aus der Höhe entsteht.“

WARNING:

„High beds and the upper bed of bunk beds are not suitable for children under six years due to the risk of injury from falls.“

Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis

Servis • Szerviz • Servicio • Usluga • Сервисная Служба

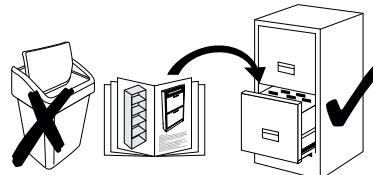
Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa
Jméno • Názov • Név • Denumire
Nombre • Ime • Isim • Название

PIERRE

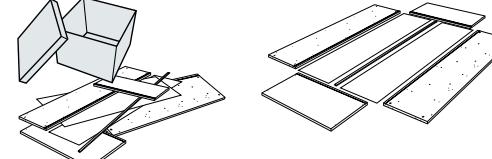
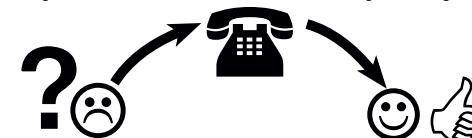
Nr. • No. • N° • Número • Č • Sz • Ne

22-259-87-2

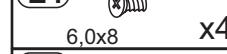
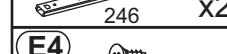
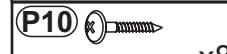
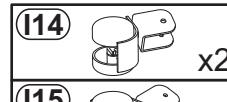
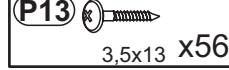
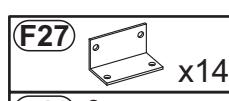
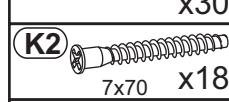
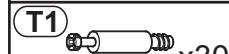
Typ • Type • Tip • Tipus • Típo • Тип



shop • geschäft • boutique • sklep • winkel • магазин
negozi • bolt • tienda • obchod • dučan • mağaza • magazin

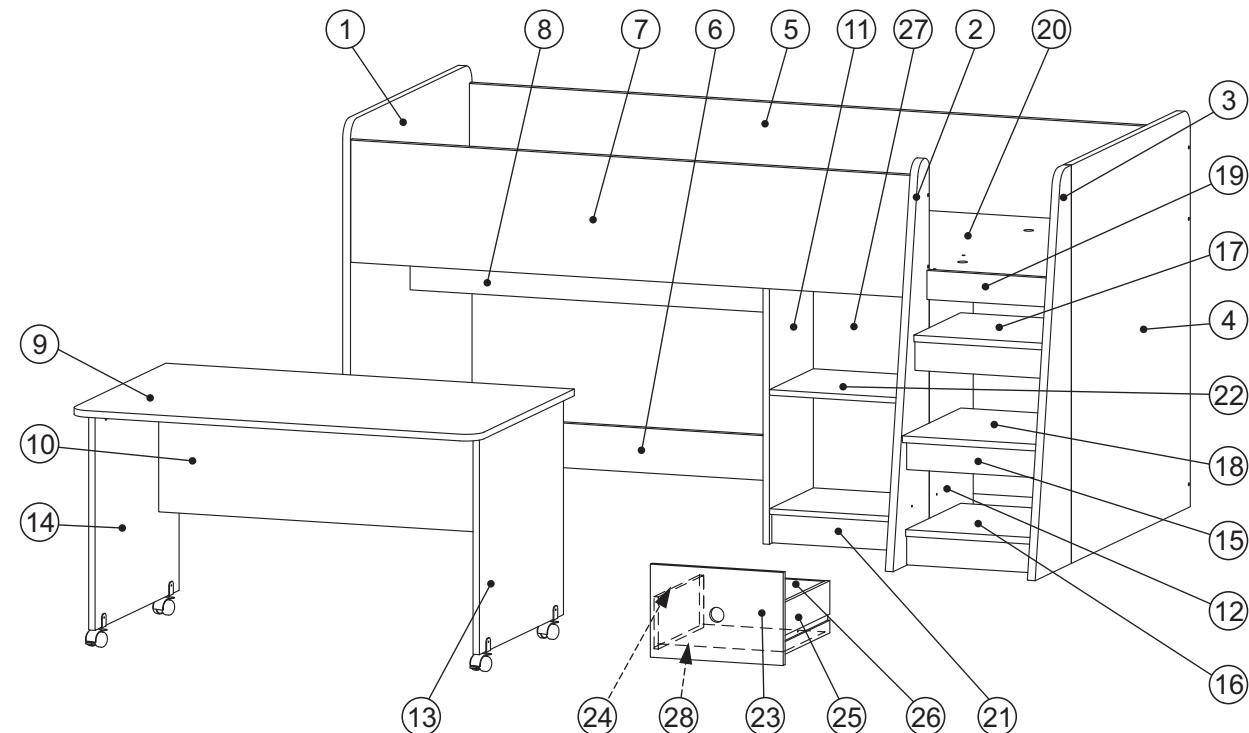
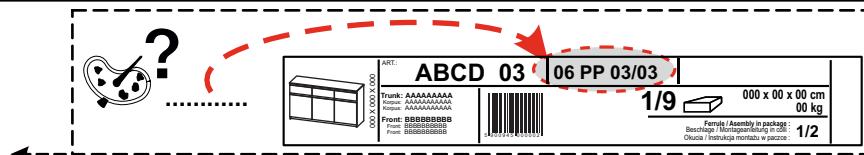


Beschläge sind in Colli 1-4

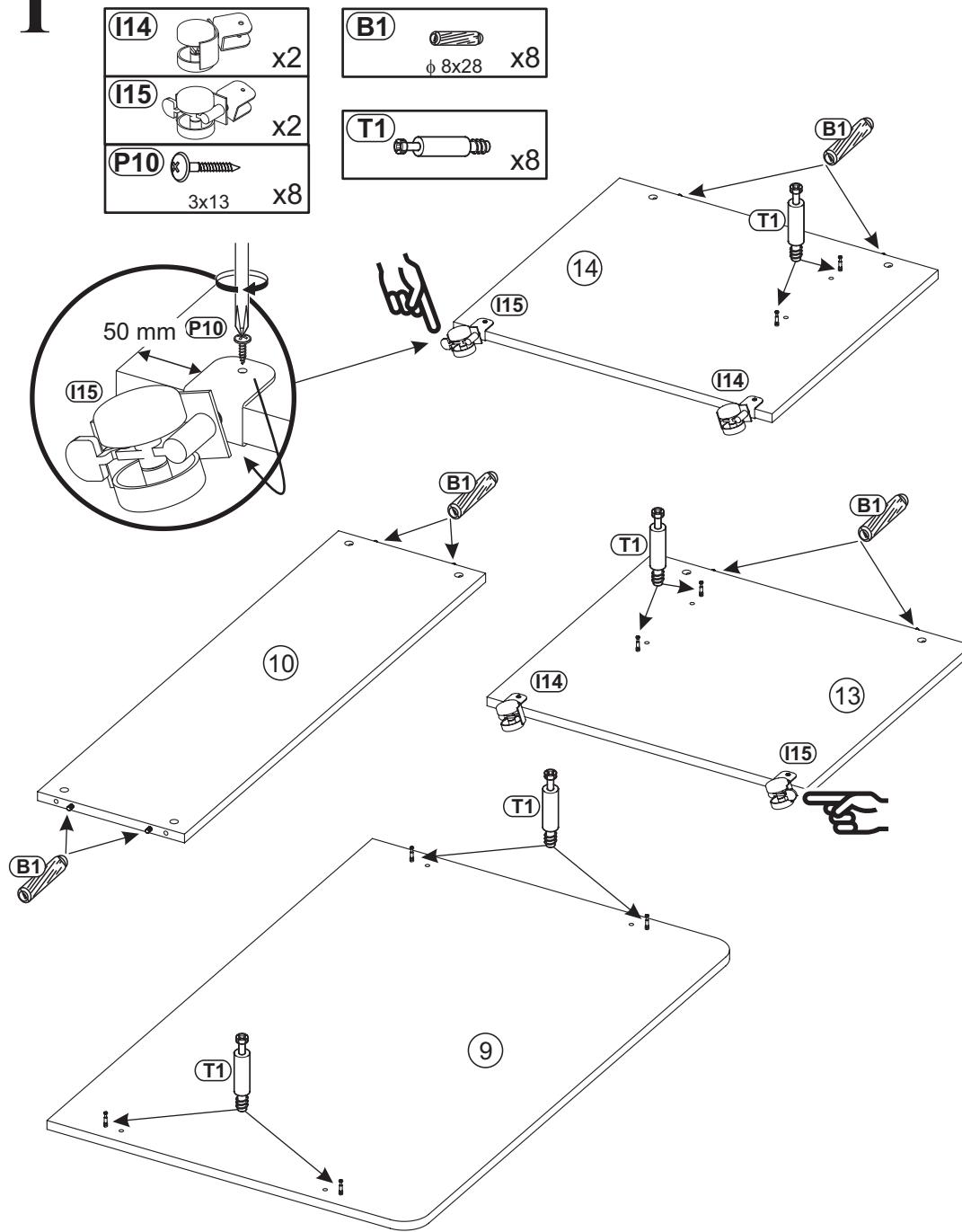


Nr	Ausmaß	St	Colli
1	1070	940	22
2	1070	280	22
3	1070	280	22
4	1070	920	22
5	2000	330	18
6	2000	120	18
7	1600	330	18
8	1154	200	18
9	1150	750	18
10	1064	300	18
11	740	470	18
12	740	340	18
13	650	587	18
14	587	650	18
15	378	78	18
16	378	427	18
17	378	363	18
18	378	452	18
19	378	78	18
20	1998	898	15
21	432	78	15
22	432	339	15
23	374	250	15
24	351	140	12
25	351	140	12
26	346	140	12
27	658	454	2
28	357	349	2

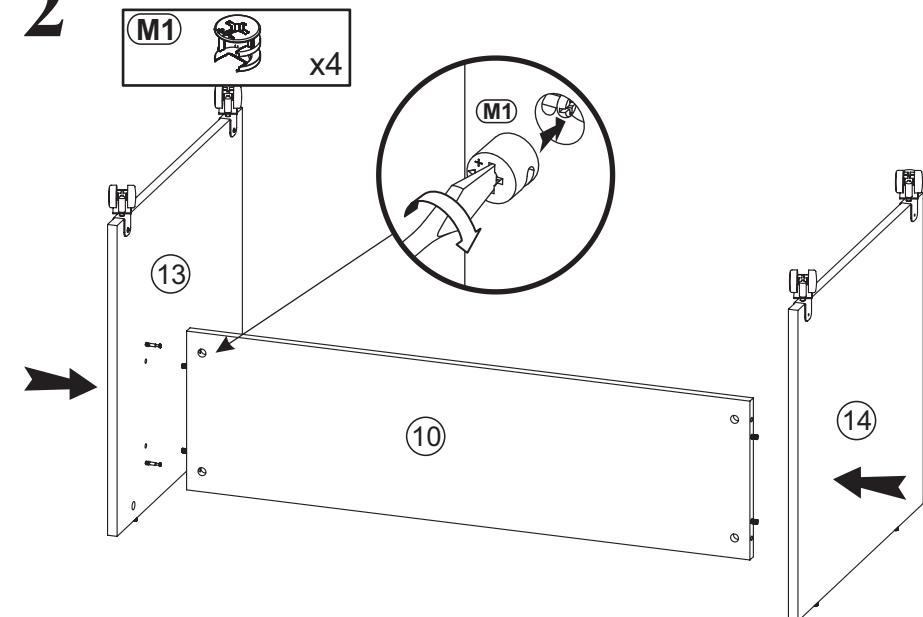
0 10 20 30 40 50 60 70 80 90 100 110 120 130 140 150 160 170 180 190 200



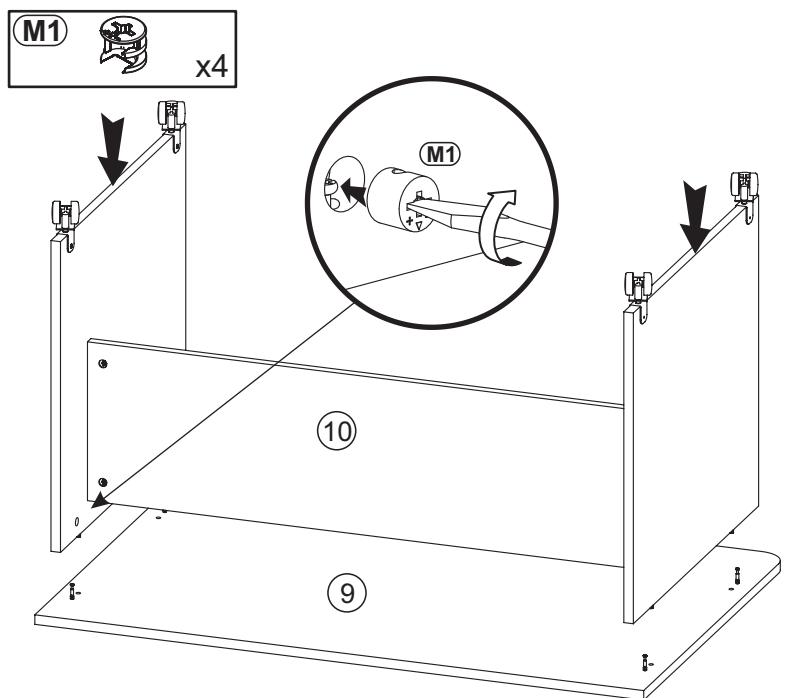
1



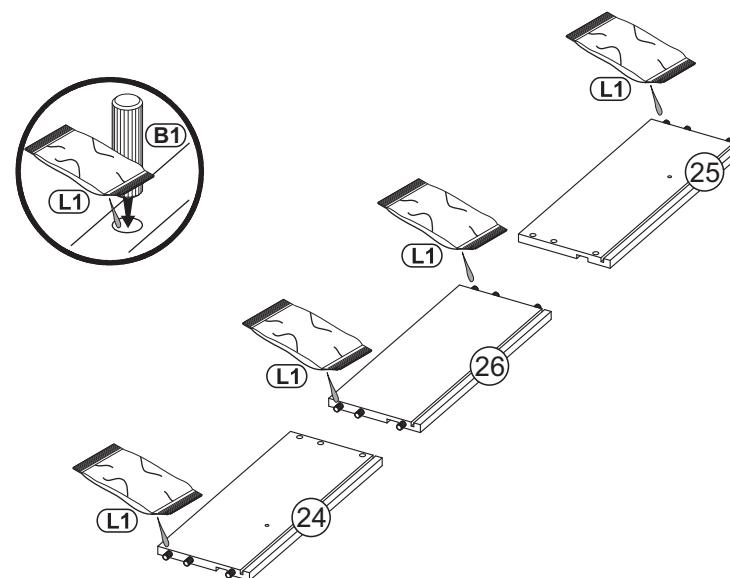
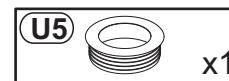
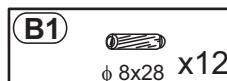
2



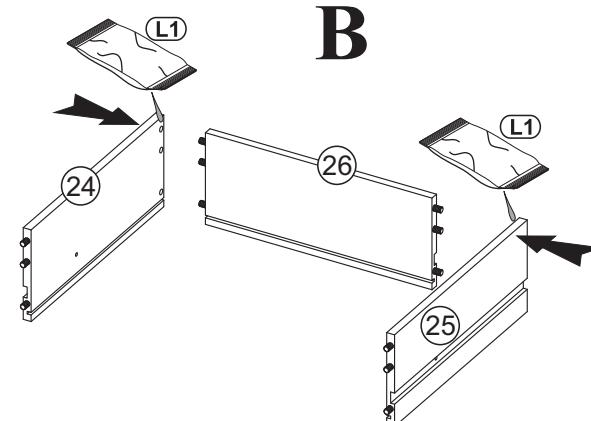
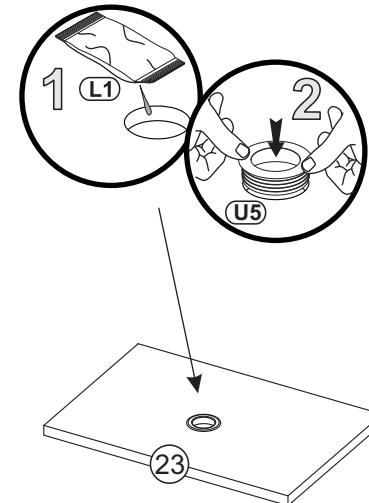
3



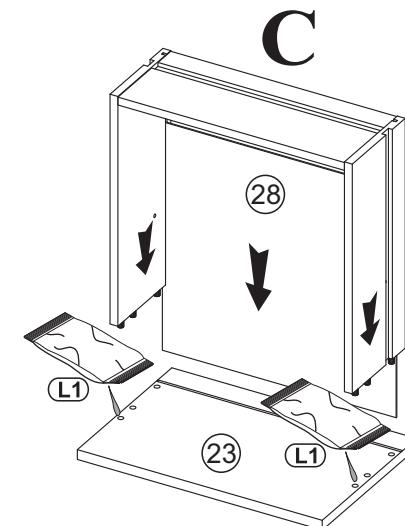
4



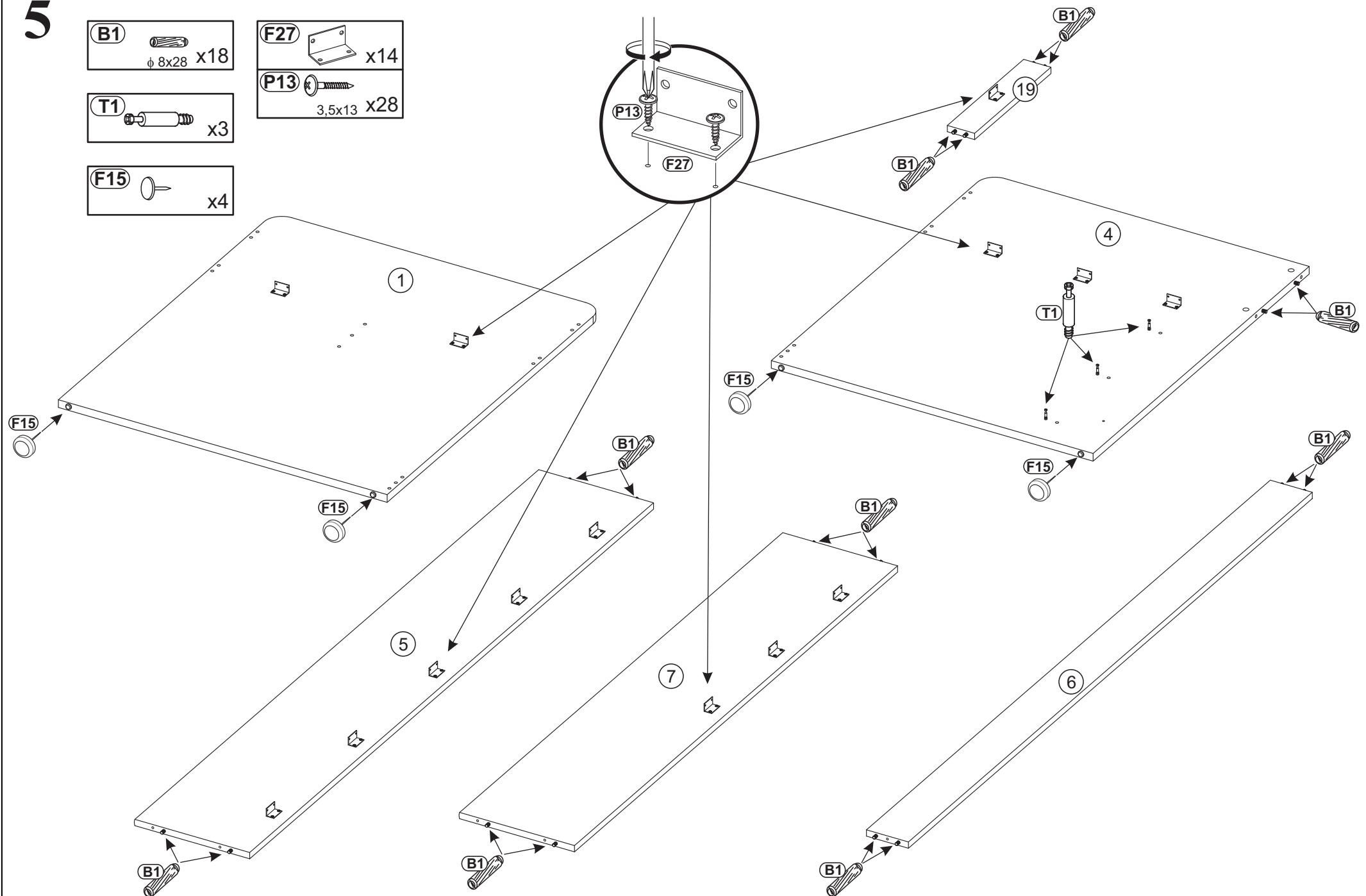
A



B



C

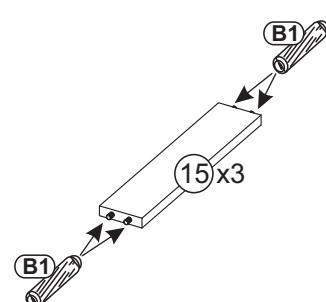
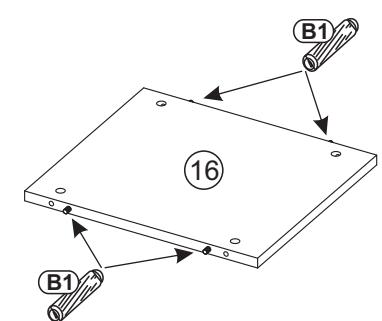
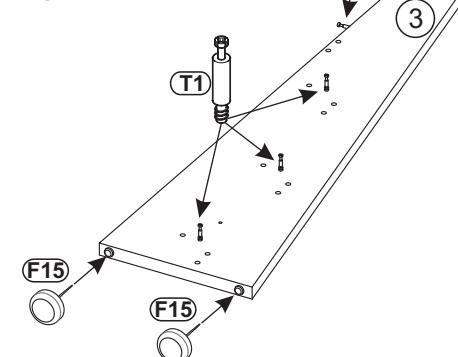
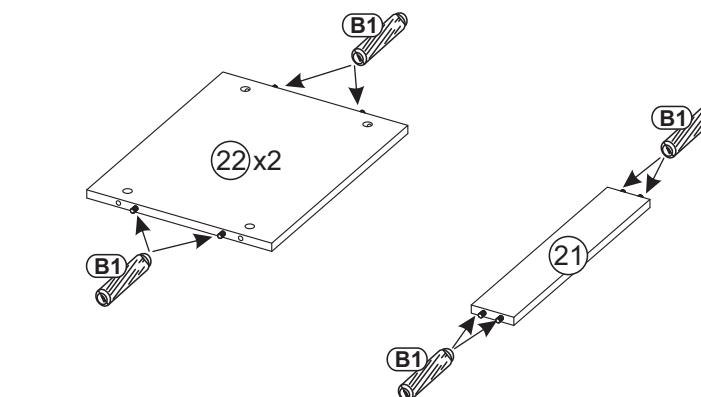
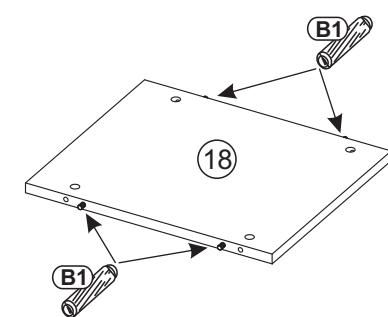
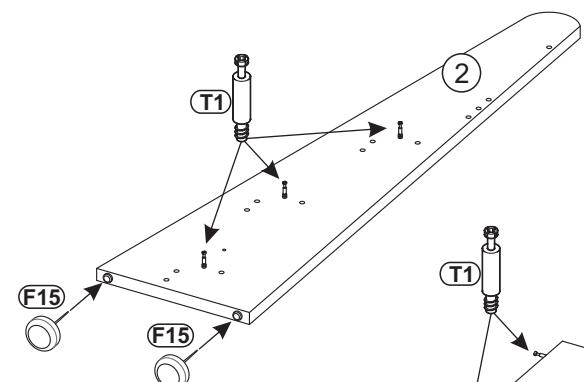
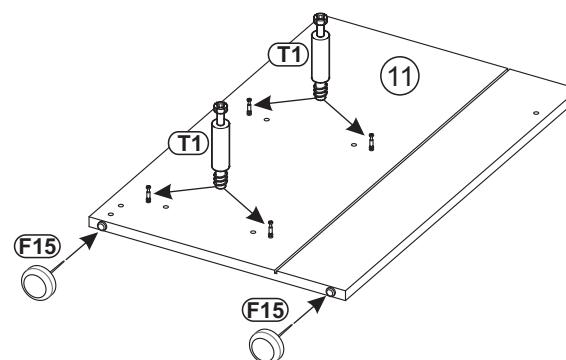
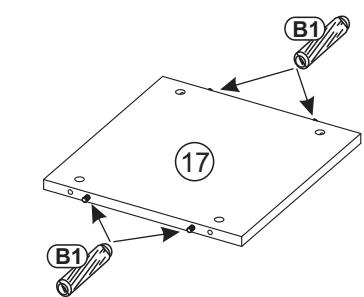
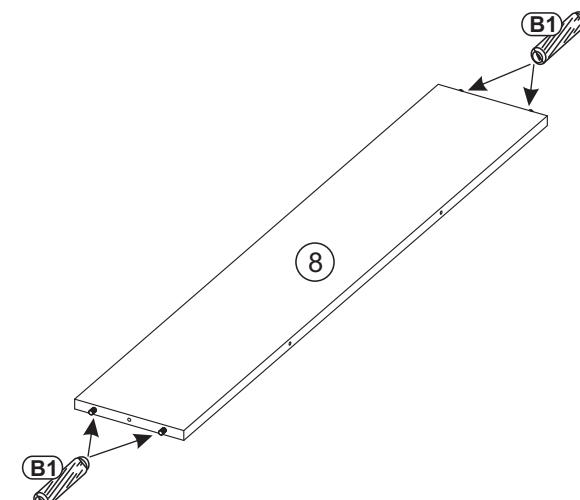
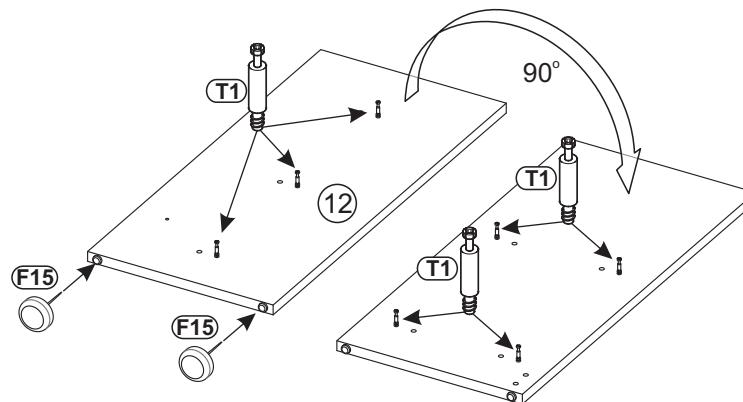
5**(B1**  $\phi 8 \times 28$ x18**(F27**  x14
(P13  3,5x13 x28**(T1**  x3**(F15**  x4

6

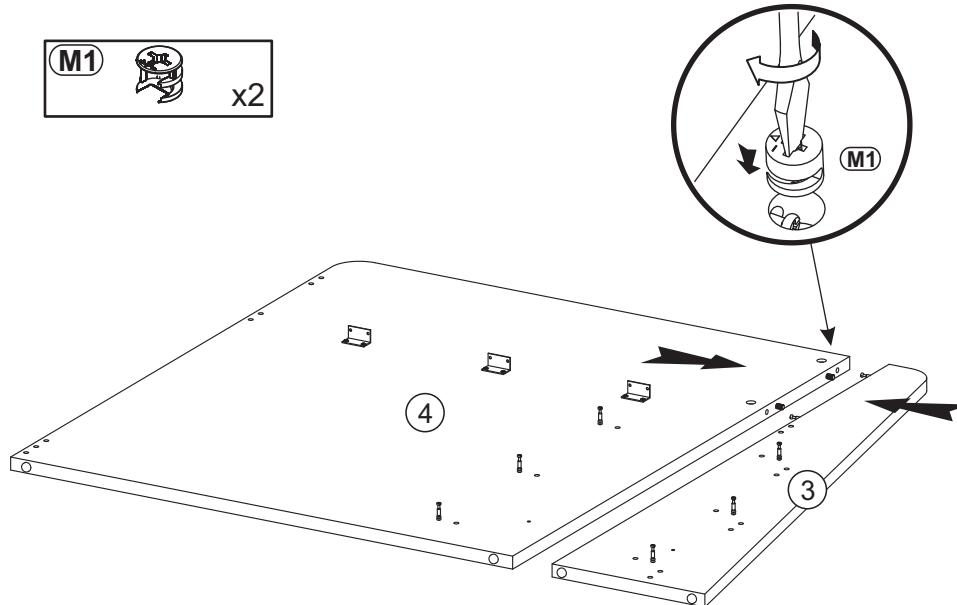
(B1) $\phi 8 \times 28$ x40

(T1) x19

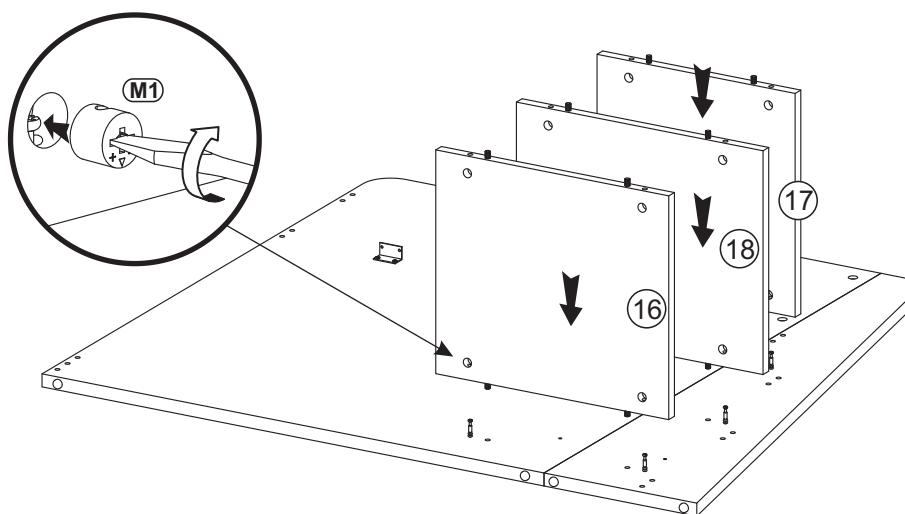
(F15) x8



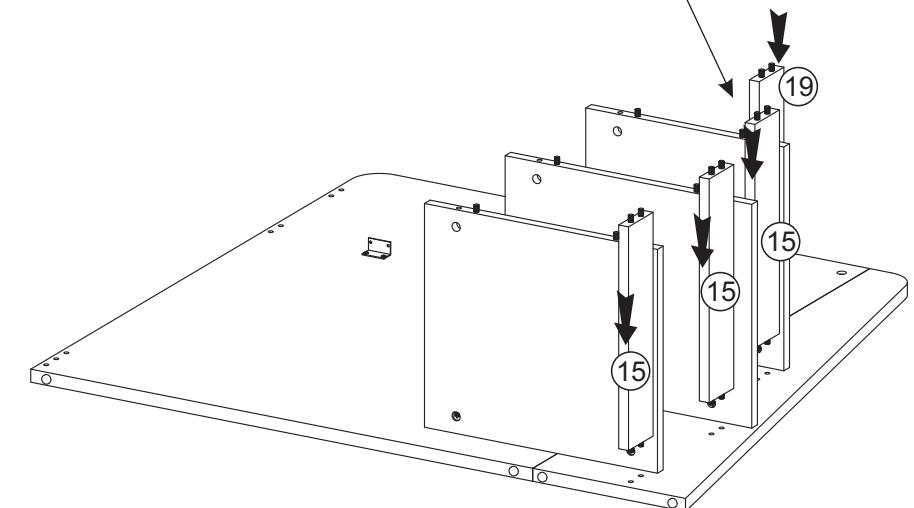
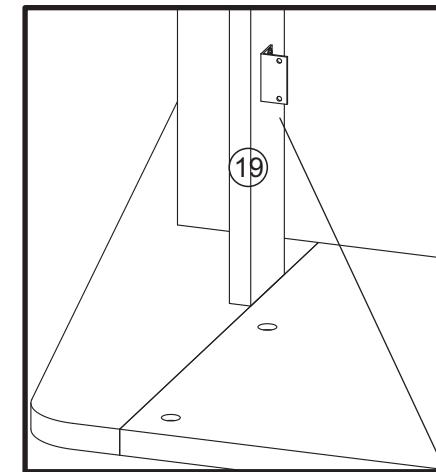
7



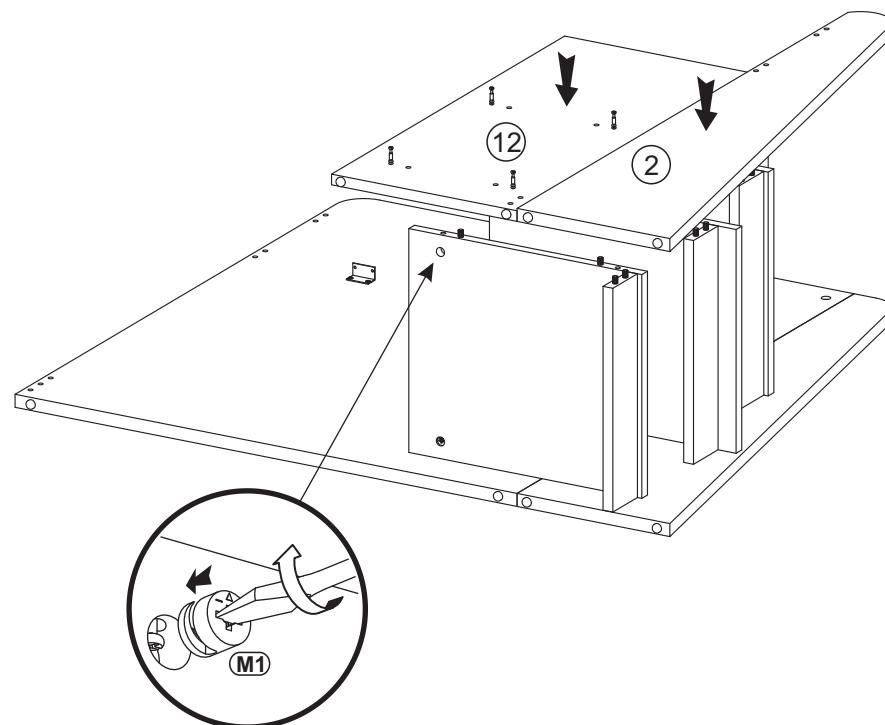
8



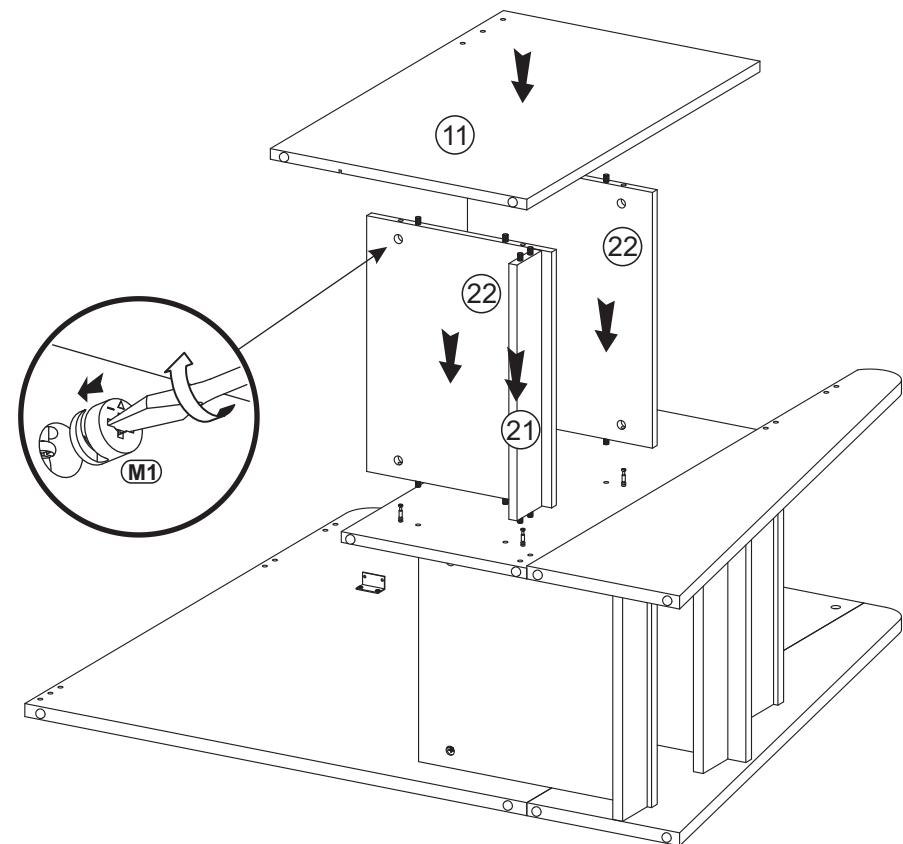
9



10

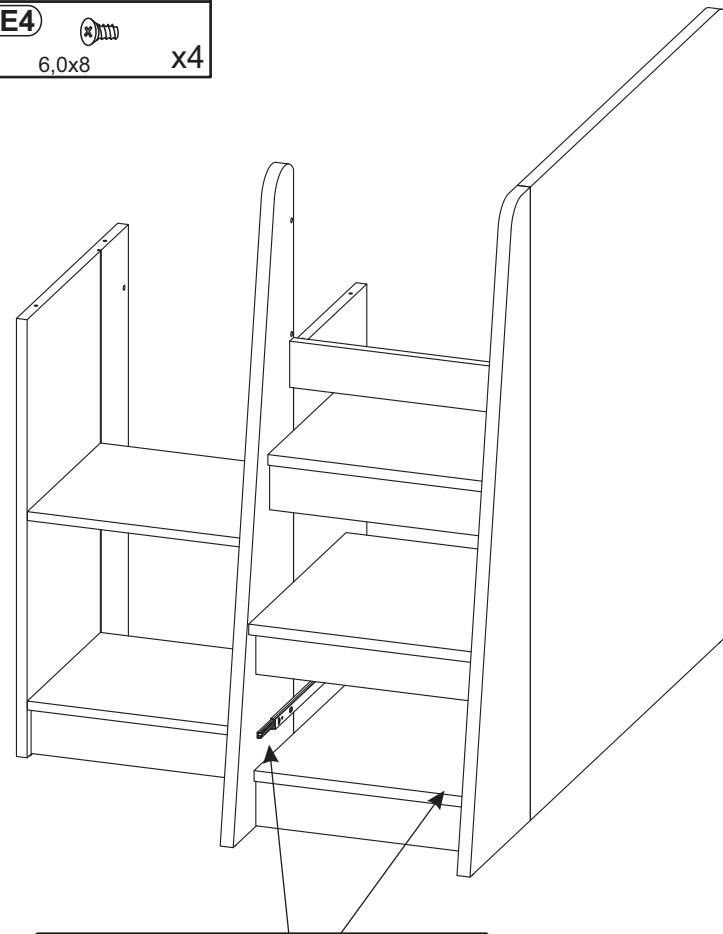


11



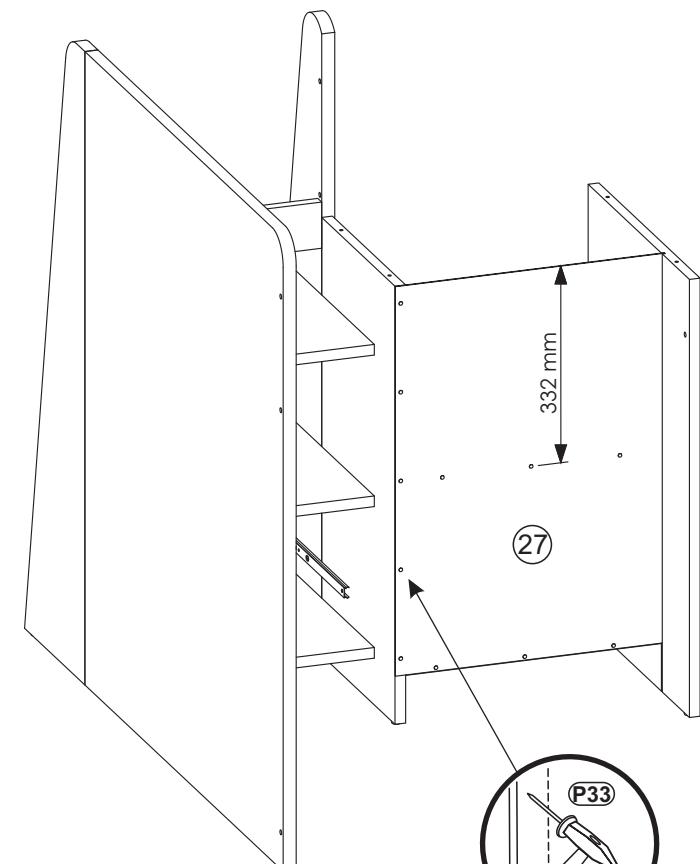
12

(R1)	246	x2
(E4)	6,0x8	x4

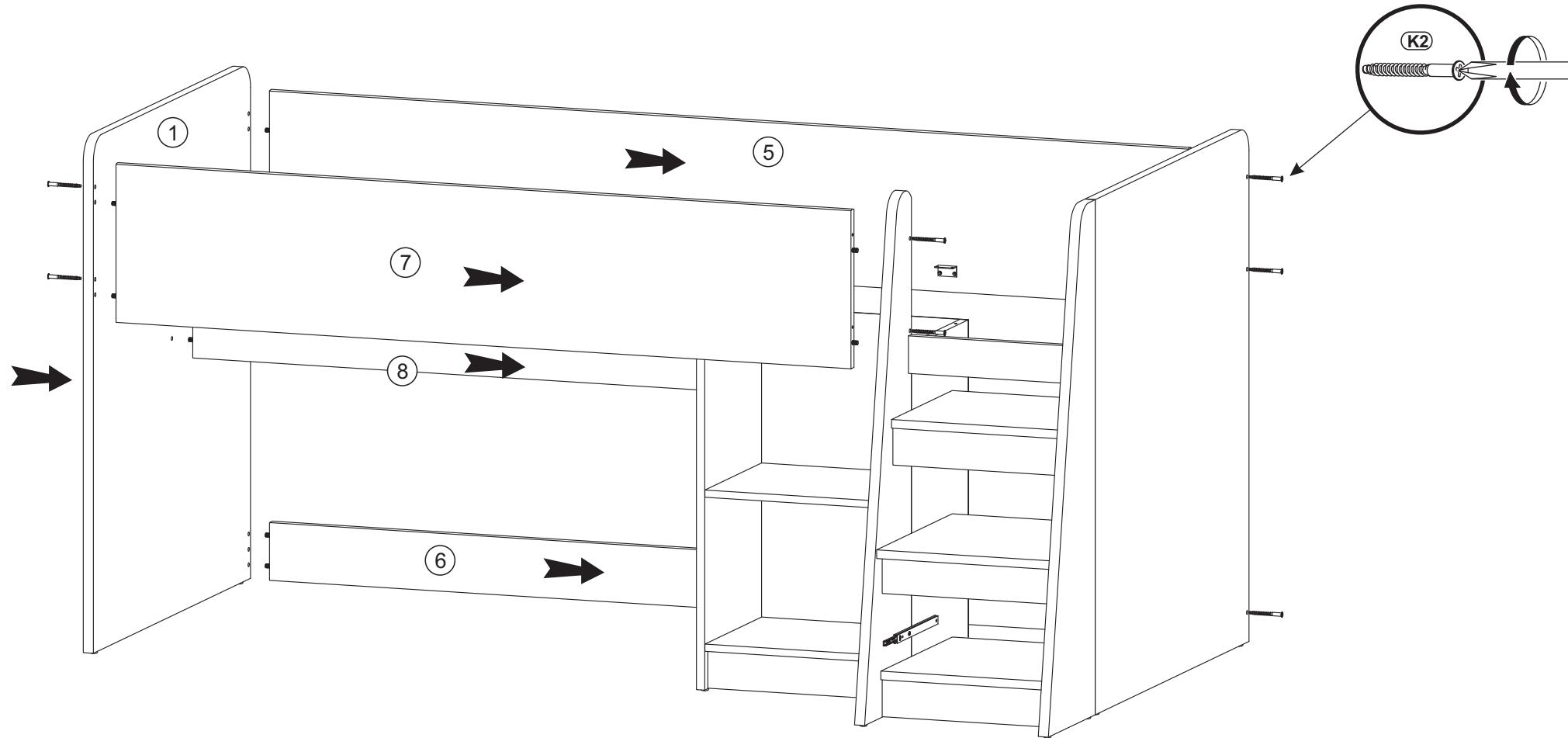
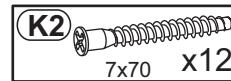


13

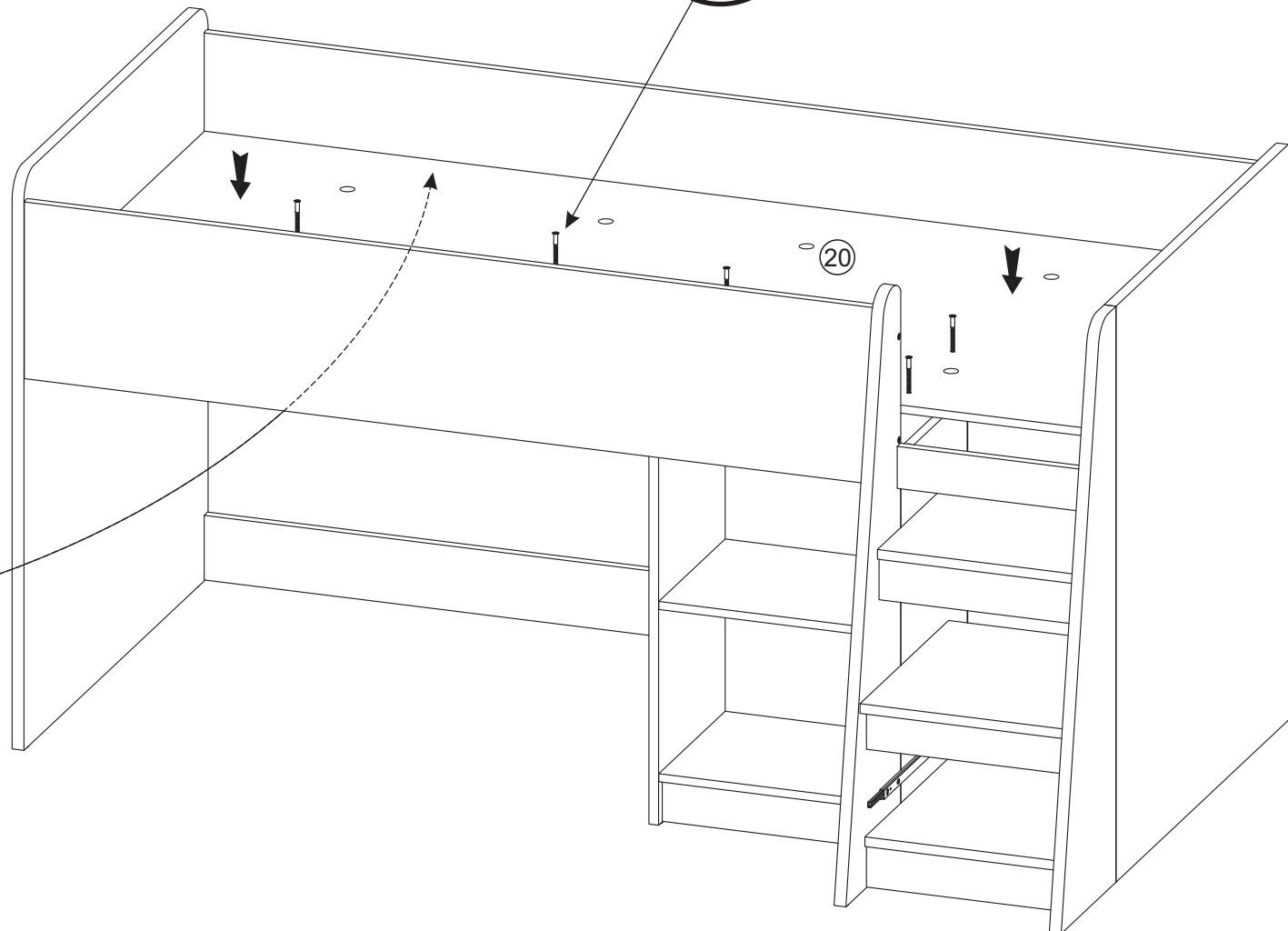
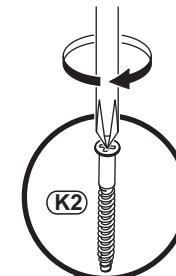
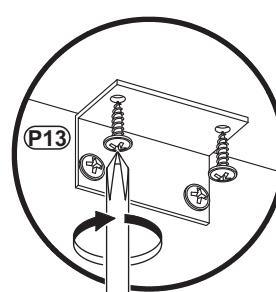
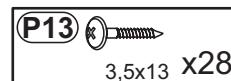
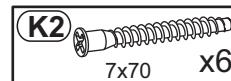
(P33)	x11
-------	-----



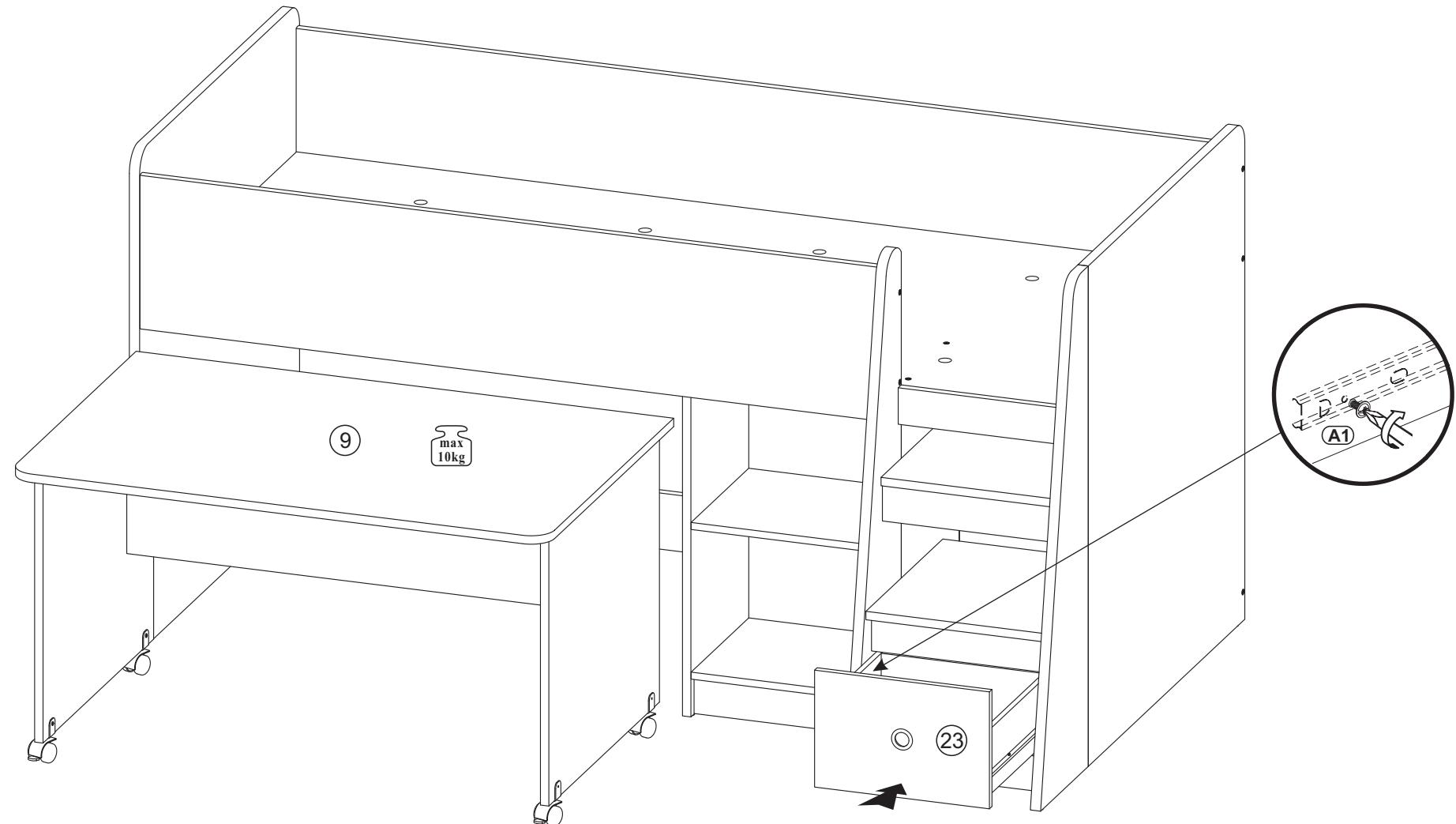
14



15



16



(GB)

Instructions for furniture maintenance

- The maintenance consists in regular cleaning the external and internal surfaces of the furniture.
 - Remove any stains or dirt regularly. The fresh stains are usually to be removed easier and completely
 - Materials and agents for maintenance:
- RECOMMENDED:** soft fabric cloths while using proper cleaning and maintenance agents (it is recommended to apply commonly used foams and emulsions); however, before using them it is advisable to do the test on the invisible surface with the agents designed for using for this type of material
- UNACCEPTABLE:** rough sponges, scratchers, detergents, chemical solvents, polishes powders containing abrasive materials and it is also inadvisable to soak with a great amount of water.

(DE)

Anweisung zur Möbelpflege

- Pflege bedeutet regelmäßige Reinigung der äußeren und inneren Möbeloberflächen
 - Flecken und Verschmutzungen laufend entfernen. Neue Flecken lassen sich gewöhnlich leicht und häufig völlig entfernen
 - Pflegestoffe und -mittel:
- EMPFEHLENWERT:** Lappen aus weichem Stoff und entsprechendes Reinigungspflegemittel (empfehlenswert sind handelsübliche Schäumen und Emulsionen) allerdings wird vor der Anwendung der Reinigungspflegemittel ein Test auf der unsichtbare Oberfläche empfohlen
- UNZULÄSSIG:** harte Schwämme, Schrubber, Spülmittel, chemische Lösungsmittel, Pasten Pulver mit Schleifmittel sowie Nassmachen mit viel Wasser.

(FR)

Indications concernant la conservation des meubles

- La conservation consiste à un nettoyage régulier des surfaces externes et internes du meuble.
 - Effacer les taches et les salures immédiatement. D'habitude, les taches fraîches sont plus faciles à effacer.
 - Les matériaux et les substances destinés pour la conservation:
- RECOMMANDÉS:** les chiffons mous, en utilisant les moyens convenables destinés pour nettoyer et conserver les meubles (il est recommandé d'utiliser les crèmes et émulsions accessibles au marché) pourtant, avant d'utiliser un liquide, il est recommandé de faire un test sur une surface invisible avec des liquides destinés pour ce type de matériau
- INADMISSIBLES:** éponges dures, radoires, détergents, dissolvants chimiques, pâtes-poudres contenant les substances abrasives, il n'est recommandé non plus de mouiller les meubles avec de l'eau.

(NL)

Aanwijzingen voor het onderhoud van meubels

- Het onderhoud houdt het regelmatig reinigen van de meubels in.
 - Verwijder steeds vlekken en vuil. Verse vlekken zijn gewoonlijk gemakkelijker en vaak in hun geheel te verwijderen.
 - Onderhoudsmaterialen en -middelen:
- AANBEVOLEN:** doeken van zachte stof met reinigingsmiddelen (het gebruik van algemeen verkrijgbare schuim en emulsies wordt aanbevolen). Voer voor het gebruik van de reinigings- en onderhoudsmiddelen een test uit op een onzichtbare plaats met middelen die bestemd zijn voor dat soort materiaal.
- AFGERADEN:** harde sponzen, krabbers, detergenten, chemische oplosmiddelen, pasta's en poeders die schuurmiddelen bevatten. Het wordt ook afgeraden om grote hoeveelheden water te gebruiken.

(IT)

Indicazioni relative alla conservazione dei mobili

- La conservazione consiste in una pulizia sistematica delle superfici interne ed esterne del mobile.
 - Togliere le macchie e le sporcosce immediatamente poiché lo sporco fresco solitamente ed interamente è più facile da eliminare.
 - Materiali e mezzi per la conservazione:
- SI RACCOMANDANO:** stracci di tessuto morbido con aggiunta di adeguati prodotti per la pulizia e conservazione (si raccomanda l'utilizzo di schiume ed emulsioni generalmente accessibili nel commercio). Tuttavia, prima di applicare tali prodotti, scelti in base alla superficie da trattare, occorre eseguire il test su una zona meno visibile.
- SONO VIETATI:** spugne dure, raschiatori, detergenti, paste e polveri contenenti sostanze abrasive. Inoltre, è da evitare di bagnare i mobili con l'acqua.

(HU)

Bútor ápolására vonatkozó útmutatók

- Áz ápoláshoz a bútor külső és belső felületeinek rendszeres tisztítása tartozik.
 - Folyamatosan kell a foltokat és a szennyezeteket eltávolítani. A friss foltok általában könnyebben és gyakran teljesen eltávolíthatók.
 - Ápolási anyagok és szerek:
- JAVASOLT:** a tisztításhoz puha rongyot (ruhát) és megfelelő ápolási szereket használunk (javasolt a kereskedelemben elérhető habok és emulziók használata) a tisztító-ápolási szerek használata előtt a nem látható (nem szembetűnő) felületeken adott szerrel egy próbatestet kell elvégezni.
- TILOS:** a kemény szívacs, kaparó, mosószerék, vegyi oldószerék, surólószerék tartalmazó porok és paszták használata, a tisztításhoz nem szabad nagy mennyiséggű vizet használni és abban zátni.

(ES)

Indicaciones para conservación de los muebles

- La conservación consiste en la limpieza corriente de las superficies externas e internas del mueble.
 - Quite las manchas y suciedades según vayan apareciendo. Las manchas recientes suelen quitarse ligera y completamente.
 - Materiales y productos para conservación:
- SE RECOMIENDAN:** trapo de tela suave con la utilización de los productos correspondientes de limpieza y conservadores (se recomiendan las espumas y emulsiones disponibles en el mercado). No obstante, antes de usar el producto de limpieza y conservador se recomienda hacer una prueba en la superficie invisible con los productos apropiados para este tipo de materia.
- NO SE ADMITE EL USO DE:** esponjas duras, metálicas, detergentes, disolventes, cremas, polvos que contienen agentes abrasivos. Tampoco se puede mojar el mueble con demasiada cantidad de agua.

(PL)

Wskazówki na temat Konserwacji mebli

- Konserwacja polega na regularnym czyszczeniu zewnętrznych i wewnętrznych powierzchni mebla.
 - Na bieżąco usuwać plamy i zabrudzenia. Świeże plamy dają się zazwyczaj lżej i najczęściej w całości usunąć
 - Materiały i środki do konserwacji:
- ZALECANE:** ścierczki z miękkiej tkaniny z użyciem odpowiednich środków czyszcząco -konserwujących (zaleca się stosowanie ogólnie dostępnych pianek i emulsji) jednak przed użyciem środków czyszcząco - konserwujących zaleca się przeprowadzenie testu na powierzchni niewidocznej środkami przeznaczonymi dla tego typu tworzywa
- NIEDOPUSZCZALNE:** twardze gąbki, drapaki, detergenty, rozpuszczalniki chemiczne, pasty proszki zawierające środki ścierne oraz niewskazane jest moczenie dużą ilością wody.

(CZ)

Pokyny pro údržbu nábytku

- Údržba spočívá v pravidelném čištění vnějších a vnitřních povrchů nábytku.
 - Skvrny a nečistoty okamžitě odstraňujte. Čerstvě skvrny je možné snadněji a nejčastěji zcela odstranit
 - Materiály a prostředky k údržbě:
- DOPORUČENÉ:** hadříky z měkké látky s použitím vhodných čistících a konzervačních prostředků (doporučuje se používání všeobecně přístupných pěnek a emulzí) avšak před použitím čistících a konzervačních prostředků se doporučuje provést test na neviditelné části, a to prostředky určenými pro tento typ látky.
- NEDOVOLENÉ:** tvrdé hubky, škrábáky, detergenty, chemické rozpustidlá, pasty prášky obsahující brusné prostředky a nedoporučuje se močit příliš velkým množstvím vody.

(SK)

Pokyny pre údržbu nábytku

- Údržba spočívá v pravidelnom čišteniu vonkajších a vnútorných povrchov nábytku.
 - Škvry a znečistenia okamžite odstraňujte. Čerstvé škvry môže sa ľahko a najčastejši celkom odstrániť.
 - Materiály a prostriedky na údržbu:
- DOPORUČENÉ:** hadričky z mäkkej látky s použitím vhodných čistiacich konzervačných prostriedkov (doporučuje sa používanie všeobecne prístupných pen a emulzí) avšak pred použitím čistiacich a konzervačných prostriedkov sú doporučuje provest test na neviditeľnej časti, a to prostriedkami určenými pre tento typ látky
- NEDOVOLENÉ:** tvrdé hubky, škrabáky, detergenty, chemické rozpúšťadla, pasty prášky obsahujúce brusné prostredky a neodporučuje sa močiť príliš veľkým množstvom vody.

(HR)

Savjeti za Održavanje namještaja

- Održavanje se sastoji od redovitih čišćenja vanjskih i unutarnjih površina namještaja.
 - Redovito uklanjajte mrlje i prijavštine. Svieže mrlje mogu biti lakše i najčešće u potpunosti uklonjene.
 - Materijali i sredstva za održavanje:
- PREPORUČAMO:** korištanje krpica od mekih tkanina i odgovarajuća sredstva za čišćenje i održavanje (preporuča se koristiti pjene i emulzije dostupne u prodaji) - ali prije nego počnete koristiti sredstva za čišćenje i održavanje, preporučivo je provesti test tog sredstva na nevidljivoj površini materijala.
- NEDOVOLJENA SREDSTVA:** tvrda spužva, grebalice, deterđenti, hemijska otapala, sredstva u obliku pasti ili praška, koja sadrže abrazivna sredstva, ne preporuča se namakanje velikim količinama vode.

(TR)

Mobilya bakım talimatı

- Mobilya bakımı, mobilyanın iç ve dış yüzeylerinin montazm bir biçimde temizlenmesinden oluşur.
 - Oluşan leke ve kirlenmeleri derhal giderin. Taze lekeler genellikle kolay ve tümüyle çıkar.
 - Mobilya bakım malzemeleri ve araçları
- TAVSİYELER:** yumuşak bez ve uygun temizleme-bakım araçları (piyasadaki köpük ve emülsiyonlar) tavsiye edilir. Asıl temizlemeye geçmeden önce kullanacağınız ilaci mobilyanın görünmeyen yüzeyinde test etmeyi ihmal etmeyiniz.
- UYARI:** sert sünger, tel sünger, tiner, çizici özelliği olan deterjan, toz deterjan asla kullanmayın. Mobilya yüzeylerini fazla ıslatmayın

(RO)

Sfaturi pentru întreținerea mobilă

- Întreținerea constă în curățarea regulată a suprafețelor exterioare și interioare ale mobilierului.
 - Petele și murdăria trebuie să fie îndepărtate imediat. De obicei, petele proaspete pot să fie mai ușor și complet eliminate.
 - Materiale și detergenți de întreținere:
- RECOMANDATE:** stergerea cu o cărpă moale, și utilizarea unor detergenți pentru curățare și întreținere (este recomandat să utilizați spume disponibile în comerț și emulziile), cu toate acestea, înainte de aplicarea detergențiilor pentru curățare-întreținere, se recomandă să se efectueze testul pe o suprafață disponibilă invizibilă din acest tip de material
- NICIODATĂ:** bureți duri, lavete abrazive, detergenti, solventi, substanțe chimice, pulperi, paste care conțin substanțe abrazive; nu este recomandată nicăi umezirea cu o cantitate mare de apă

(RU)

Рекомендации по уходу за мебелью

- Уход за мебелью предусматривает регулярную пропирку внешней и внутренней поверхности мебели.
 - Пятна и загрязнения снимаются сразу же. Свежие пятна удаляются легче и зачастую полностью.
 - Материалы и средства по уходу:
- РЕКОМЕНДУЕМЫЕ:** тряпочки из мягкой ткани с применением соответственных чистяще-консервирующих средств (рекомендуется применение общедоступных пенок и эмульсий). Однако, перед применением чистяще-консервирующего средства следует провести тест на закрытой поверхности мебели.
- НЕ РЕКОМЕНДУЕМЫЕ:** жесткие губки, наждаки, detergentы, химические растворители, пасты и порошки с содержанием абразивных веществ. Не допускать скопления воды на поверхности мебели.

EN **WARNING**

- Important safety instructions! Read the instruction manual carefully and keep for reference.

- The manufacturer's instructions must be followed at all times.
- This bunk bed should be assembled by 2 people.
- WARNING!** The safety of our play beds, platform beds and bunk beds in accordance with is only guaranteed when using our (non-adjustable) bed frame with multi-point connectors or the bed base provided!
- Recommended mattress size 900 (140) / 200/110 mm.
- Do not use a mattress thicker than 140 mm.
- Note the black arrow marking on the ladder post of the bed, which indicates the maximum permissible mattress height.
- WARNING!** Platform beds and the upper bunk or bunk beds are not suitable for children under 6 due to the risk of injury from strangulation.
- WARNING!** If used improperly, platform beds and bunk beds can present a serious risk of injury from strangulation.
- Items that are not intended for use with the bed and which must never be fastened to or hung on any part of the bunk bed include, for example, ropes, laces, cords, hooks, belts and bags.
- From time to time, check screws for strength, and tighten if necessary. otherwise the stability of the bed cannot be guaranteed.
- WARNING!** The bunk bed/platform bed must not be used if any structural components are damaged or missing.
- The safety sticker must, under no circumstances be removed!
- The safety sticker must, under no circumstances be removed!
- Ensure adequate ventilation to keep humidity low and prevent mould growth in and around the bed.

ES **ES**

¡ATENCIÓN!
 - ¡Indicaciones de seguridad importantes! Lea atentamente el manual de instrucciones y guárdelo para posteriores consultas.

- Es obligatorio respetar las instrucciones del fabricante.
- La litera debe ser montada por 2 personas.
- ¡ATENCIÓN!** Solamente garantizamos la seguridad de nuestras camas de juego altas y literas según si se utilizan nuestros somieres elásticos (sin opciones de ajuste)
- o el fondo de cama previsto.
- Tamaño de colchón recomendado 900 (140) / 200/110 mm.
- No utilice ningún colchón con más de 140 mm de espesor.
- No utilice marcas de los plíares (flecha negra) de la cama, le muestra la altura de colchón permitida.
- ADVERTENCIA:** Las camas altas y la litera superior no son aptas para niños menores de 6 años, debido al peligro de estrangulación.
- Los objetos que no están bien sujetos para el uso con la cama no se deben sujetar ni colgar nunca de una pieza de la litera, por ejemplo, pero no exclusivamente cables, cordones, cintas, ganchos, cinturones y bolsas.
- Revise que en cuanto la fijación de las uniones tornilloadas, apretándolas si fuese necesario, pese sin que se garantiza la estabilidad de la construcción.
- ADVERTENCIA:** La litera/cama alta no se debe usar cuando una de las piezas constructivas esté dañada o falté.
- ADVERTENCIA:** Los niños podrían verse atrapados entre la cama y la pared, la intimidación del techo, otros muebles, (p. ej. armarios) etc. Para evitar lesiones graves la distancia entre el borde superior del seguro contra caída y la estructura contigua no debe exceder los 75 mm ni debe ser superior a 230 mm. Observe las indicaciones de una posible ubicación mural en las instrucciones de montaje.
- Debe garantizarse suficiente ventilación para mantener la humedad ambiental baja y evitar la formación y propagación de hongos en y alrededor de la cama.
- La pegatina de seguridad no se debe retirar en ninguna circunstancia.

FI **FI**

HUOMIO
 - Tärkeitä turvaohjeita! Lue ohjeet huolellisesti, ja säilytä ne myöhempää käyttöä varten.

- Vainistajan oljettua on aina noudatautava.
- Kerrosohja on rakennettava 2 hengelle.
- HUOMIO!** Leikkipihkaympymme ja kerrossäätäytyminne mukainen turvaliusus taataan vain käytettäessä jousihaukkaelkystävällä (jossa sähkömagnetillisuutta).
- Ilman kumia toimitetaan säyyn aulastai.
- Kumia ihonrista saa käsitellä vain 140 mm.
- Susettoista, patien koko 900 (140) / 200/110 mm.
- Alta kaya/pajja, joka on Paksumpi kuin 140 mm.
- Kumia ihonrista saa käsitellä vain 140 mm.
- VAROITUKSIA:** Kerrossäätäyty ja ylempää kerrossäätäyty eivät puita/maisua takailevat soveltuu alle 6-vuotiaalle lapsille.
- Täällä on esitetty erilaiset suositukset ja varotoimet.
- Varoitus: Jos kerrossäätäyty ja ylempää kerrossäätäyty eivät puita/maisua takailevat soveltuu alle 6-vuotiaalle lapsille.
- Varoitus: Varmista, että kumia ei koskaan saa kumittaa tai ripustaa tuotteesta, jolla ei ole takakelloita käytettävänä eikä sitä voi irrottaa.
- Varoitus: Lapsen voivat läähdä puristukseen sängyn ja senin välissä, kaltevaan laatoon, kartoon, verkkoläisteen, kaukoledien (kuten kapti) ja muiden vastavien välin. Vakavan loukkaantumisriskin välttämiseksi putoamisluolan yläreunan ja turvankinnoita ei missään tapauksessa saa poistaa.
- Varmista riittävä tulitus koitsesta vähäisenä, jotta esteetään hoitaneen kasvu sangessa ja sen ympäristössä.

FR **FR**

ATTENTION
 - Consignes de sécurité importantes Lire attentivement le mode d'emploi et le conserver pour une utilisation ultérieure.

- Toujours suivre les instructions du fabricant.
- Le lit superposé doit être construit par 2 personnes.
- AVERTISSEMENT !** La sécurité de nos lits de jeu, lits superposés et lits mezzanine conformément à la norme n'est garantie que lors de l'utilisation de nos matelas autorisés.
- Table de matelas conseillée 900 (120) / 200/110 mm.
- Veuillez ne pas utiliser de matelas d'une épaisseur supérieure à 140 mm.
- Veuillez faire attention aux manquages présentés sur les montants de la structure (fleche rouge) du lit, ils indiquent la hauteur de nos matelas autorisés.
- AVERTISSEMENT :** Les utilisations inadéquates de nos superposés et des lits mezzanine sont pas adaptées aux enfants de moins de 6 mois car deux-ci peuvent se blesser en tombant.
- Les objets non destinés à l'utilisation du lit ne doivent pas être accrochés ou suspendus à une partie du lit mezzanine. Cela vaut, par exemple, mais pas exclusivement, pour les cordes, laces, cordons, crochets, ceintures et sacoches.
- Vérifiez la tenue des accrocs visés de temps en temps, resserrer le cas échéant et corriger si nécessaire.
- AVERTISSEMENT :** Le lit superposé/lit mezzanine ne doit pas être utilisé si un élément de la structure est endommagé ou manquant.
- Assurez-vous que l'ensemble des pieds du lit et du mur, un lot incluant le plafond de la chambre du mobilier adjacent (p. ex. des amolres) etc. Afin d'éviter des risques sérieux de blessure, la distance entre le bord supérieur de la structure adjacente et la structure adjacente ne doit pas dépasser 75 mm ou doit être supérieure à 230 mm. Veuillez suivre les instructions de montage pour un montage mural prévu.
- L'évacuation de sécurité ne doit en aucun cas être retirée !
- Une ventilation suffisante doit être assurée pour maintenir un bas taux d'humidité et prévenir la formation de moisissures à l'intérieur et autour du lit.

HR **HR**

POZOR
 - Važne sigurnosne napomene ! Pozorno pročitajte upute za uporabu i sačuvajte ih za kasnije ponovno korištenje.

- Uvijek se treba pridržavati uputa proizvođača.
- Krevet na kat trebaju sastaviti 2 osobe.
- PZOZOR!** Sigurnost naših kreveta je u skladu s zahtjevima je samo u slučaju konštruiranja naših podložica (bez mogućnosti namještanja) ili predravljivanja na krevetu.
- Preporučena veličina međudrške 900 (120) / 200/110 mm.
- Obratite pozornost na ozinku na stupu (crna strelka) kreveta, ona pokazuje dopuštenu visinu međudrške.
- UPORUŽENJE:** visok krevet na kat je krevet kod kreveta na kat i visoki kreveti mogu predstavljati ozbiljnu i opasnost od ozljeda zbog pada s kreveta.
- Predmeti koji su redovito za korištenje s krevetom su kreveti, jeli je provodnik, slatinični stabljik, konstrukcije.
- Sve vrijeme na vrijeme potrebni su i posebni kreveti za krevete na kat i visoki kreveti mogu predstavljati ozbiljnu i opasnost od ozljeda zbog padova s kreveta.
- UPOZORENJE:** krevet na kat i visoki krevet se smiju se koristiti, ako je konstrukcijski dio kreveta čvrsto i stabilno konstruirao.
- UPOZORENJE:** opća mogućnost zaglavlju između kreveta na kat, krovne noge, strana sobe s uslednjim problemima u učenju i mrežama (pri. omara) itd. Kako bi se izbjegle opasnosti od ozbiljnih ozljeda, razmak između gornjeg ruba sigurnosne ograde i sigurnosne ralegrice se ni u kom slučaju ne smiju uklanjati!
- Mora se voditi računa o dočasnom provjeravanju prostorije, kako bi vlagi zraka bila niska i time se spriječilo nastajanje glijavica u krevetu i oko kreveta.

RO ATENȚIE

le producătorului trebuie respectate în toate următoarele etape.

- ATENȚIE!** Sigurării parțialăriale pentru joc, patrourmă și suprapărăjale conorm este asigurată doar cu folosirea cărăului cu prindere (fără posibilitate de reglare) sau la bază de patră prevăzută.
 - Dimensiunea recomandată saltea 900 x 1200 mm / 2000 x 110 mm.
 - Va nețin să nu fosforii să fie mai groase decât 40 mm.
 - Aveți grijă la montajul și pe suprafata de gătire (șăgeată neagră) a patrului, acesta indică înălțimea permisă a sălteliei.
 - INDICATIVE DE AVERTIZARE:** Patrurile mărite și painii superioiri de pe patru etajuri nu sunt recomandate copililor sub 6 ani datorită pericolului de rănire cauzat de cădere.
 - INDICATIVE DE AVERTIZARE:** În cazul utilizării necorespunzătoare patrului este indicată și patrurile mărite pot reprezenta un pericol de rănire prin strangulare.
 - Obiectele nu sunt destinate uzului cu patru întrerupe fixe sau, agățate de o parte a patrului etajat și se doboră este valabil de ex.: nu în mod exclusiv pentru stofă, șururi, cordoane, cărlige, curele și genți.
 - Consecvența cu surubul verifică din cănd în cănd în caz cu privire la eșantierea și dacă este necesară o deosebire sau construcția nu mai este funcțională.
 - INDICAȚIE DE AVERTIZARE -**Patrul stabilit pe lângă lăvită nu mai trebuie folosit dacă nu se poate să-l comprengă și că este necesară să construiască o casă în care să joace.
 - Copii se pot lungea în pat și să se urce pe el însuși acoperișul, deoarece cărăul și obiectele învecinăte (de ex. dulapul) și etc. Pentru a evita pericolul de rănire, distanța dintre marginea superioară a siguranței de peșteră și structura învecinată nu trebuie să depășească 75 mm sau trebuie să fie mai mare de 250 mm. Respectați instrucțiunile pentru fixarea de peșteră din instrucțiunile de montare.
 - Echipele adăzute de siguranță nu trebuie îndepărtate sub nicio formă!
 - Trebue să asigurați o aerisire suficientă în încăperile în care este instalată unitatea aerului și în jurul patrului.

Важные Ука

для дальнейшего использования.

ПЕРЕДАЧА ПОДАЧИ
и (или) БЕЗОБЛАГОСМОЛЮБИЯ
в соответствии с гарантированными
предоставляемыми
предметами

SK
PÚZOK

Journal of Health Politics, Policy and Law, Vol. 30, No. 1, January 2005
DOI 10.1215/03616878-30-1 © 2005 by The University of Chicago

- Pomer

-

PAZNAK

Vazile signifikante i napomene: I aziju u procitaju upisatvo za uputebu i sacuvavaju ga za kasniju upotrebu.

SE OBSERVERA

- Viktigt säkerhetsinformation! Läs bruksanvisningen noga och spara den för framtidens bruk.

Tillverkarens anvisningar ska alltid följas.

Varningsanlen ska monteras av två personer.

Säkerhetens för varu lek-, hog- och väningslägen enligt garanteras endast vid användning av vår fjädrande ribbotten (utan installationsmöjligheter).

eller den levererade sängbotten.

Rekomenderad matrassstöd 900 (1200) /2000/110 mm.

Använd inte med rörsängar från ca 140 mm.

Beakta markeringen på sängsägens längstytte (svart pil), som anger tilltalen motståndshöjd.

WARNING: Högsägar och delen över båden i en längsgång är inte lämpliga för barn under 6 år på grund av skaderisiken vid fall från dessa.

WARNING: Vid dämpning användning kan väningslägen och högsägning innebära avväng risk för skada genom slippning.

Förvara som inte är avsedda för användning med sängen i ett slags fäste eller hängas på hängdel av väningslägen. Det gäller t ex. men inte hängbar linor, snören, smodar, klockor, stäpp och väskor.

KONTROLERA att och här att skruvhårdar håller och efterfråra dem vid behov, då konstruktionsens stabilitet annars inte blir bra.

VARNING: Barn kan klämmas fast mellan sängen och väggens nedräkt, nummers tak, inredningsdetaljer i näheten (t ex. skäpjet). För undvikande av allvarliga skaderisker måste avståndet mellan fallskyddens överkant och angörandsänden struktur vara högst 75 mm eller minst 230 mm. Beakta anvisningarna om monteringsråden om medföljande väggfäste.

Säkerhetsskeden får under inga omständigheter avgås!

Rummet måste vara tillräckligt väl ventilerat med låg luftfuktighet för att förhindra mögelväxt och runt stängen.

TR DIKKAT

- Önemli güvenlik uyarıları! Kullanım kılavuzunu itinayla okuyun ve daha sonra kullanmak üzere saklayın.

Ureticinin talimatlarına her zaman uymalıdır.

Ranza 2'isi tarafindan kulumalıdır.

Kula nörliginde seğirmektedir.

DİKKAT! Normuna uygun eyun, teknik ranzaalarınızın ve ranzaalarınızın güvenliği ancak (ayar imkanı olmayan) kayola istadalarınız veya öngörülen yatak tabanı tısvye edilen iç yatak etekli 900 (1200) /2000/110 mm.

Lütfen 140 mm den kalmır ic yastıkları kulumamamız.

Yatağın merkezinde direğinde bulunan (şeyen ok) işaretine dikkat edin, bu izin verilen iç yatak yüksekliğini göstermektedir.

UYARI: Tekli ranzaalar veya ranzaaların üst ranzaalar, düşmeye bağlı yatakların temelkesi nedeniyle 6 cm'den küçük çöküller için uygun değildir.

UYARI: Ustunde aykırı kula kulumamada ranzaalar ve tekli ranzaalar boyun sıkışması nedeniyle ciddi bir yatakların temelkesi tekrar edebilir.

Yataklar ile bitkile, kulanılmak için ongördürmenin nesneleri asta, astanın bir kürməsi, sahitmemeleri veya asırmamalıdır, bu sadecə bunlara karşı olmak kaydıyla or halatlar, ipler, kürdeleler, kancalar, kemeri ve çanta gibi geyserdir.

Cıvata, bağlamalar, zaran, zaman, sırtlan, dair kontroll edin genetikinde ekran, skrn, aksı hadis kor, stüdyoların seğirmemeleri.

UYARI: Ranza teknik ranza, konstruktör ya da bir yapı mühendisi hissetmeye veya ekstra kulumamamadır.

UYARI: Cıcıkular yatak ve duvar, çatı efeğili oda takımı, blişik resyalar (ör. dolapları) arasıra ve sıkıştırılır. Cıddi yatakların temelkesini önlemek için, düşme korumasının üst kenarın ve blişik yapı arasındaki mesafe en fazla 75 mm veya bu mesafe

Güvenlik etkisi için konsült edin.

Nemi düşük tutmak ve patogin içinde ve çevresinde küt oluşumunu önlemek için yeterli oda havalandırması sağlanmalıdır.

